

UNIVERSITY OF CALIFORNIA, SAN FRANCISCO
VIZSGÁLATI ALANYOK
JOGAI

Az alábbi jogok megilletnek minden személyt, akit felkérnek, hogy legyen klinikai vizsgálat résztvevője. Vizsgálati alanyként a következőkhöz vannak jogaim:

- 1) Hogy megmondák, mit akar kideríteni a vizsgálat,
- 2) Hogy megmondják, mi fog velem történni, és az alkalmazott eljárások, gyógyszerek és eszközök között lesz-e olyan, ami eltér a mértékadó eljárások során alkalmazottaktól,
- 3) Hogy megismerjem a majd kutatási céllal velem megtörténő dolgok gyakori és/vagy fontos kockázatait, mellékhatásait és kellemetlenségeit,
- 4) Hogy elmondják, várhatok-e hasznót a részvételemből, és ha igen, milyen hasznót,
- 5) Hogy elmondják, milyen más választási lehetőségeim vannak, és azok miben lehetnek jobbak vagy rosszabbak a vizsgálatban való részvételnél,
- 6) Hogy legyen lehetőségem kérdéseket feltenni a vizsgálatról mielőtt a részvételbe beleegyezem, és a vizsgálat közben is,
- 7) Hogy megmondják, milyen jellegű orvosi kezelésben részesülök, ha komplikációk lépnek fel,
- 8) Hogy előzetesen, vagy ha meggondolom magam, a vizsgálat elindulása után elutasíthassam a részvételt. Ez a döntés nem lehet hatással arra a jogomra, hogy megkapjam azt az ellátást, amit akkor kapnék, ha nem vennék részt a vizsgálatban,
- 9) Hogy megkapjak egy példányt az aláírt és keltezett beleegyező nyilatkozatból,
- 10) Hogy ne nehezedjen rám nyomás, amikor fontolóra veszem, hogy részt veszek-e a vizsgálatban vagy sem.

Ha egyéb kérdéseim vannak, azokat feltehetem a vizsgálatvezetőnek vagy a vizsgálati asszisztensnek. Ezenkívül fordulhatok a kutatási projektekben résztvevő önkéntesek védelmét ellátó Etikai Bizottsághoz. A Bizottság irodája telefonon, hétfőtől péntekig 08:00 és 17:00 óra között a (415) 476-1814-es telefonszámon érhető el, írásban pedig ezen a címen: UCSF Human Research Protection Program, Box 0962, 3333 California St., Ste. 315, San Francisco, CA 94143.

Ha fordításokról kíván érdeklődni, hívja ezt a számot:
(415) 476-1814.

Magyar - 8/16

Vizsgálók: Ha a „[rövid adatlapot](#)” [használja](#) beleegyezése megadásához, erősítse meg a következőt és szerezze meg a leni aláírásokat:

A beleegyezés elemeit _____ (dátum)-án szóban.

Alany aláírása

Tanú aláírása